

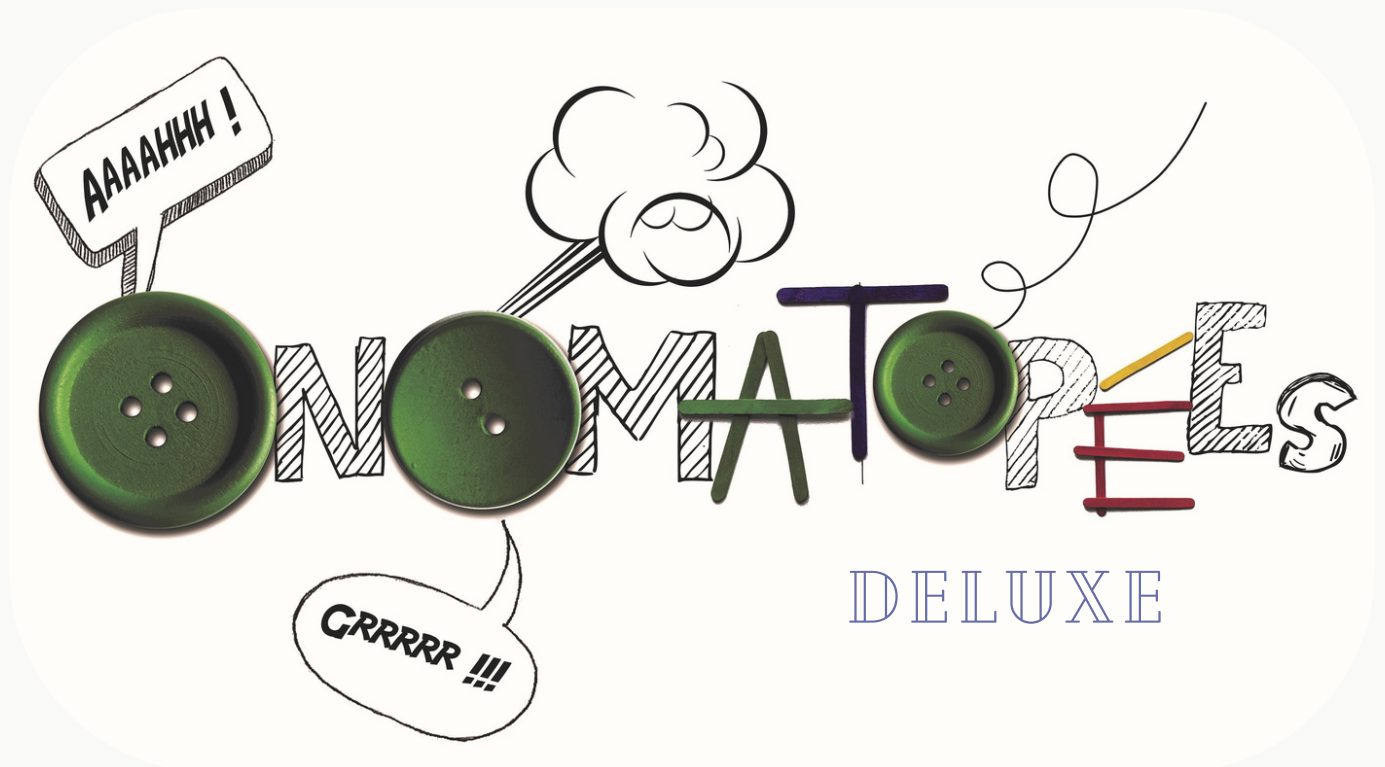
“ L'ÉTRANGER EST UN AMI
QUE L'ON N'A PAS ENCORE RENCONTRÉ ”

proverbe irlandais



Spectacle visuel & musical

à partir de 4 ans



Nadia Sahali

direction artistique



L'ASTRAGALE
coopérative artistique & culturelle

SOMMAIRE

01

LA NOTE D'INTENTION

02

LE SPECTACLE

03

L'EQUIPE DE CRÉATION

04

LE CALENDRIER

05

L'ASTRAGALE



LUTTE CONTRE LA XÉNOPHOBIE

Xénophobie : Nom féminin formé de deux racines grecques, issues du grec ancien xénos : « étranger » et phobos : « peur irrationnelle »

Racisme : Nom masculin. Idéologie basée sur une supériorité supposée de certaines races, toujours prônée par ceux qui estiment appartenir aux races estimées "supérieures"

Sources : www.oxford.languages.org

Tout est dit...

Notre point de départ est donc la lutte contre les discriminations, de manière générale, et plus précisément celles liées à l'origine réelle ou supposée. En d'autres mots, la thématique qui sous-tend tout notre travail de création artistique est la lutte contre le racisme, la peur irrationnelle de toute personne étrangère, notamment à notre propre groupe.

POURQUOI CE THÈME ?

Les ethnologues, comme Claude Lévi-Strauss, l'affirmaient depuis longtemps : il n'existe pas plusieurs races humaines. En 2000, une équipe de généticiens américains en a apporté la preuve définitive.

"32 % Européen du Nord, 28 % Européen du Sud, 21 % Subsaharien et 14 % Asiatique du Sud-Ouest... Telles peuvent être les origines génétiques d'un individu. En séquençant pour la première fois le génome humain, en juin 2000, Craig Venter, un chercheur américain, a mis un point final au concept de race, qui a perdu tout fondement scientifique.

La recherche génétique a établi deux faits indéniables :

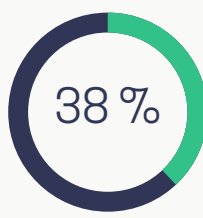
Le premier : tous les humains sont très proches. Ils sont encore plus proches entre eux que ne le sont les chimpanzés, alors que les humains sont bien plus nombreux.

Le second : tous les êtres humains actuels sont, au sens propre, des Africains. Notre espèce, Homo sapiens sapiens, est apparue en Afrique.

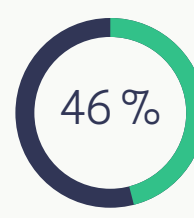
Sources : www.nationalgeographique.fr



6% des Français.es pensent qu'il existe des "races" et que certaines sont supérieures à d'autres



38% des Français.es pensent que certains comportements peuvent parfois justifier des réactions racistes



46% des Français.es ne rejettent pas totalement l'idée selon laquelle les enfants d'immigrés.nés en France ne sont pas vraiment Français.es

Sources : www.alternego.com (Le Racisme en 2022)

Toutes les associations antiracistes ainsi que la DILCRAH (*Délégation interministérielle de lutte contre le racisme, l'antisémitisme et la haine LGBT*) s'entendent pour dire que les idées reçues ont la vie dure et que la xénophobie ne recule pas. Les actes racistes et les faits de discriminations augmentent un peu chaque année.

C'est donc à partir de ce constat que le service de la solidarité et de la citoyenneté de la Métropole de Rouen est venu nous trouver et nous a passé commande d'une courte forme artistique pouvant servir à la sensibilisation de jeunes enfants à ces sujets de discriminations.

C'est ainsi, chemin faisant, en nous penchant sur ces questions, que le sujet nous a passionné, qu'il nous est apparu important et nécessaire de nous emparer de ce sujet et de tenter d'apporter notre pierre à cette entreprise de déconstruction collective.

L'idée est donc née de créer un spectacle tout public, le plus accessible possible, pour toucher un très large public.

UN PUBLIC TRÈS JEUNE ...

"Vous n'êtes pas né raciste, vous êtes né dans une société raciste. Et comme tout le reste, si le racisme s'apprend, il peut aussi se désapprendre"

Jane Elliot

Enseignante américaine, militante pour les droits de la personne humaine, connue pour être la créatrice de la formation à la diversité

"Dans une société raciste, il ne suffit pas d'être non-raciste, nous devons être anti-raciste"

Angela Davis

Enseignante et militante américaine, pour les droits de la personne humaine

Ce sont de ces postulats que nous sommes partis, et comme le constat seul ne suffit pas, il faut agir, à notre façon. Déconstruire les stéréotypes doit se faire dès le plus jeune âge. Les enfants se construisent par mimétisme. L'empathie est présente très tôt chez l'enfant et mobiliser le sensible et les émotions nous a semblé être le meilleur chemin pour faire passer ce message. Or, en tant qu'artistes, c'est précisément le sensible que nous travaillons.

Nous avons donc commencé par faire un certains nombres de choix : Notre création sera un jeune public, accessible dès la maternelle et pour ce faire nous avons écarté l'idée d'un texte et nous sommes tournés vers la lecture d'albums jeunesse. C'est ainsi que nous avons fait la découverte de l'album de Frank Prévot *"Tout allait bien"* : Pour évoquer la différence et l'exclusion l'auteur utilise des boutons de différentes couleurs. L'album est principalement constitué d'images accompagnées d'un texte très simple et efficace.

Voilà, nous avons notre idée de départ, faire appel à la "personnification" : Tous les enfants utilisent naturellement ce moyen de transfert. Ils et elles prêtent aux objets qui les entourent certains de leurs sentiments pour les comprendre et les dompter. Et tout le monde a été un enfant...

Nous avons décidé que nos personnages seraient donc des boutons et dans notre souci d'une très grande accessibilité nous avons fait le choix de créer une forme "sans parole" mais de faire nôtre, là encore, un procédé courant chez les enfants : les onomatopées. Utiliser des sons pour illustrer des émotions. Des sons et donc tout naturellement de la musique.

Comme à notre habitude nous aimons montrer l'envers du décor, ne rien cacher des artifices et des moyens que nous mettons en œuvre dans la réalisation d'un spectacle, notamment jeune public. Créer un lien direct de complicité avec le public jamais dupe de ce qu'il voit ou entend.

Voilà nous avons notre matière première : des objets, des sons et de la musique.

Et c'est ainsi que nous en sommes arrivés à l'idée de filmer la manipulation des "boutons-personnages" et de la retransmettre sur écran (pour une jauge de théâtre). Manipulation qui se fait à l'aide d'aimants par les deux interprètes (un homme et une femme) ce qui donne lieu à une sorte de film d'animation minimaliste créé en direct, lequel est mis en bruitages, sons et musiques par le musicien en direct également au plateau.



NOS ENVIES & INSPIRATIONS...

Ce spectacle est donc sans paroles, ce qui le rend accessible à une très large audience.

Toutefois comme son titre l'indique les deux interprètes utilisent des sons, des bruits, des borborygmes, des onomatopées pour exprimer leurs émotions et celles des personnages-boutons qu'il et elle manipulent.

L'univers est drôle et poétique pour un théâtre cartoonésque très expressif, imagé et visuel dans lequel planent des références à « l'alinéa », « chapi chapo » "les shadoks" ou encore « papi vole » pour les nostalgiques des années 70... Tant dans l'esthétique, la narration et la composition musicale. Il s'agit pour nous ici de créer un pont entre notre enfance et celle des parents et des jeunes enfants qui seront dans la salle. Nous nous permettons des clins d'œil et des références qui ne laissent pas les adultes en reste.

Toutes les manipulations se font donc en direct sous les yeux des tout jeunes spectateur-trices. Tout comme la musique. Pour profiter pleinement de tout un monde de forme, de couleur, de son et d'émotions qui se crée et se recrée de manière unique et éphémère à chaque nouvelle représentation.

Et nous jouons le jeu de la création de ce film d'animation artisanal et en reprenons donc tous les codes en les fabriquant avec nos moyens sans utiliser les outils numériques, si ce n'est une caméra et un vidéoprojecteur. Générique musical, présentation des personnages, effets visuels et dramatiques tout un monde de bricolage, comme le ferait des enfants qui jouent.

Et jusqu'ici tout allait bien au pays des boutons verts, ils vivaient paisiblement dans une totale insouciance et jouaient, jouaient, jouaient toute la journée.

Quand arriva un jour un bouton différent,
un qui ne venait pas d'ici, mais de là-bas
Un bouton ORANGE !!!

“ NOUS NE FERONS PAS UN MONDE DIFFÉRENT AVEC DES GENS INDIFFÉRENTS ”

Arundhaty Roy, écrivaine & militante indienne



Yann Berthelot

Comédien autant de salle que de rue, Yann cultive depuis toujours un goût et un savoir-faire en improvisation, et aime se jouer des genres.

De 1999 à 2002 il travaille à l'écriture, à la mise en scène et à l'interprétation d'un duo burlesque « Les 2 » basé sur ses années de travail d'improvisation.

En 2000 il intègre la Cie du Chat Foin où il travaille sous la direction de Yann DaCosta.

De 2004 à 2006 il collabore sur deux spectacles avec la Cie Caliband Théâtre : « Don Quichotte » et « K ou les trois visages de Franz Kafka ».

Puis il travaille avec la Cie Ca va aller : « Architruc » de R Pinget et « Ma vie de chandelle » de F. Melquiot et « Aujourd'hui demain, ce sera hier »

A partir de 2012 il rejoint la Cie Acid Kostik, dont il est maintenant l'un des piliers. Cie de rue avec laquelle il exploite totalement son goût de l'humour et de l'improvisation : « Dans le corps d'Elvis », « Retour vers no futur », « Sandy et le vilain Mc Coy », « Sa Majesté le peuple »

Depuis 2016, il collabore avec la Cie Les Nuits vertes et travaille sous la direction de Laetitia Botella, La Cie In Fine, Théâtre de rue aérien, La Cie Oblique, et la SparkCie.

Nadia Sahali

Après un Bac A3 Théâtre au Lycée Jeanne d'Arc de Rouen, Une première année de DEUST Arts à l'Université Aix-Marseille I, Un Deug Arts du Spectacle à Paris X, Nadia a obtenu Un Master 2 en développement de projets Culturels à l'Université de Rouen.

Cofondatrice et codirectrice artistique de la Cie Caliband Théâtre de 1996 à 2005,

Elle a ensuite codirigé la Cie Korat & Chantaboun (chansons - spectacles musicaux – arts de la rue) durant 11 années.

Comédienne depuis 1995, elle joue et chante dans de nombreux spectacles et pour diverses compagnies et metteur.ses en scène :

Elle passe 10 ans dans la Cie Caliband Théâtre où elle joue sous la direction de M. Mellier. (Serreau, Renaude, Sade...) Puis 8 années dans la Cie Métro Mouvance, basée en Poitou-Charentes, où elle sera dirigée dans plusieurs spectacles de rue et de salle par Dominique Terrier. (Molière, Carné, Jovet, Bergman...)

Chanteuse, elle tourne d'abord avec le trio Un chat dans la gorge, puis elle fait partie du duo Korat & Chantaboun qui tournera une dizaine d'années travers la France avec plusieurs spectacles en salle et en rue : Tour de Chant Tout Terrain (environ 600 représentations), La Karaboun, Flon-Flon & Musette, Mauvaise foi.

En 2016, elle retrouve Marie Mellier pour codiriger artistiquement la Spark Compagnie. Ensemble, elles initient des projets pluridisciplinaires mêlant le théâtre, la musique et les arts plastiques.

En 2023, elle crée l'Astragale, une coopérative artistique & culturelle qu'elle conduit entourée d'un collectif d'une dizaine d'artistes et techniciens afin de poursuivre un travail de création mettant en dialogue le théâtre, la musique, les arts de la parole et les arts graphiques dans des créations tout public, parfois participatives.



Olivier Hüe

Olivier Hüe est musicien. Il pratique la guitare, le oud (luth oriental) et le tanbûr (luth turc à long manche).

Il joue dans plusieurs formations : les Tombstone Brothers (les croquemorts qui réveillent le rock) et un projet en cours de construction autour de la musique orientale.

Par ailleurs, il prépare une série de concerts/conférences sur la musique ottomane.

Il a travaillé plusieurs années comme professeur de musique au conservatoire de Dieppe (musique savante turque).

Il a collaboré avec différentes compagnies de théâtre dont le cercle de la litote, et le relais.

Depuis plusieurs années il compose et joue pour la Cie des Amis de Fantomus différents ciné-concerts (Le Prince Ahmed et Les Petits contes orientaux en tournée JMF) et La Spark Cie (Réfugié.e.s en 9 Lettres et Une enfant à Ghazipur).

Agathe Bloutin

Accordéoniste et chanteuse, Agathe B. est auteur compositeur (notamment du duo rouennais « Korat & Chantaboun », formé en 2003, 4 spectacles). Elle collabore avec diverses compagnies (Metromouvance, Cie Pièces Montées, Les Musiques à ouïr). En tant que comédienne, elle joue dans divers spectacles de théâtre, certains dont elle est l'autrice (« L'homme qui avait de la mémoire » d'après Cortazar, « Mon amie Lisa »). Elle écrit et joue des visites décalées (Musée de l'éducation Rouen, Musée Victor Hugo Villequier...).

Également cheffe de chœur (Chorale Delamour-Safran collectif Rouen), elle anime des ateliers chant et écriture de chansons (Autour de l'Oulipo avec les Musiques à Ouïr etc...). Elle chante aujourd'hui en solo et joue avec la formation rouennaise Accordion Trip, sous la direction de Bertrand Lemarchand. Elle est également membre du groupuscule littéraire L.O.N. (Laboratoire des oeuvres nano-littéraires), et du Safran Collectif (Rouen).

Elle vient de créer la compagnie Grand Rapax.

Elle a aussi écrit *Dire qu'il suffit parfois*. Recueil d'aphorismes. Dessins de Lison De Ridder. éditions GrandRapax

Evrard Moreau

Guitariste, banjoïste et compositeur

En 2009 il rencontre la compagnie Caliband Théâtre dans laquelle il

compose en collaboration avec Olivier Antoncic les musiques de :

Une Tempête d'Aimé Césaire, le spectateur condamné à mort de Matéi Visnec, Sur la Route de Poucet. Il compose aussi pour la compagnie jeune public "Les petites histoires en n'ombre" - 'Scène de bête', 'La valise' et 'La vie de grenier' (création 2019).

On le retrouve aussi en tant que musicien / comédien avec la "Spark Cie" dans 'Super Mammouth' - Juin 2018, 'Le monde Ouvrier' - Juin 2019, 'Une enfant à Ghazipur' - création 2020 et avec la Cie Le Safran Collectif (Rouen Libertine.) création 2017.

Depuis 2019, Il fait partie de la Cie Les amis de Fantomus en tant que guitariste et banjoïste dans trois ciné-concerts

Actuellement, il joue dans différentes formations musicales :

Fanfare GIPSY PIGS, Polychroma Trio (Violoncelle, clarinette basse, guitare électrique), Les Fissa Papa (Mini Fanfare), Biceps-B (Blues), SouinQ (Chanson Swing) et de multiples formations occasionnelles.





Nikodio

Nikodio est diplômé des Beaux Arts de Rouen et artiste indépendant.

Ses créations sont polymorphes, mais toujours dans cette idée de faire « bouger le monde », surprendre le spectateur.rice.

Entre art contemporain et cinéma expérimental, ses expériences mêlent avec élégance animation et installation.

Ses films sont diffusés dans des festivals internationaux et ses collaborations multiples dans le spectacle vivant, les Arts visuels et la musique.

Nikodio est aussi membre du collectif « [HSH](#) ».

Jean-Marc Talbot

Jean-Marc Talbot a été formé à l'école du Théâtre des 2 Rives à Rouen (1978/1981) et a joué notamment sous la direction de Michel Bézu : Les femmes savantes de Molière, La lente agonie des grands rampants de B. M. de Saintacher, Les caprices de Marianne d'Alfred de Musset. Il a travaillé avec Alain Bézu, Jean-Luc Porraz, Catherine Delattres, Jean-François Philippe, Sophie Loukachevski, Howard Barker, Denis Buquet, Yann Da Costa, Marie-Hélène Garnier, Marie Mellier, Mathieu Letuvé, Thomas Joly.

Jean-Marc travaille aussi pour le cinéma sous la direction d'Agnès Jaoui et José Dayan entre autres.

Il a mis en scène pour l'Opéra de Rouen Pierre et le Loup, le Petit Tailleur ou encore Les créatures de Prométhée.

Il a prêté sa voix dans de très nombreux feuilletons radiophoniques et pour des documentaires télévisés.

Il joue actuellement dans La Folle Idée, mise en scène d'Angelo Jossec et dans La légende de Saint Julien L'Hospitalier, mise en scène de Jean-Christophe Blondel.

Déborah Dupont & Ludwig Elouard

Respectivement créatrice son et créateur lumière ils seront tous deux partie prenante de la création et des tournées à venir...



RÉPÉTITIONS

• **12 au 16 février**

Partenariat avec le Théâtre de l'Eclat de Pont Audemer
Résidence au sein de la micro-folie installée au sein de l'ancien tribunal administratif

• **25 au 29 mars**

Résidence à l'espace culturel Philippe Torreton de St Pierre Les Elbeuf

• **15 au 19 avril**

Résidence au CDN de Rouen- Théâtre de la Foudre- Petit-Quevilly

• **6 au 14 mai**

Résidence à l'Etincelle-Théâtre(s) de la Ville de Rouen
Chapelle St Louis

REPRÉSENTATIONS

• **du 15 au 18 mai CDN de Normandie-Etincelle Rouen**

15 mai 16h 16 mai 9h30-11h-14h30 17 mai 9h30-11h-14h30
18 mai 11h-16h

• **le 23 mai ECFM Canteleu**

23 mai 9h30-11h-14h30

• **du 9 au 13 décembre Ville de Sotteville-lès-Rouen**

9 dec 9h30-11h-14h30 10 dec 9h30-11h-14h30 12 dec 9h30-11h-14h30
13 dec 9h30-11h-14h30

• **automne 2024 Le Sillon Petit-Couronne**

3 représentations 9h30-11h-14h30

est conventionnée par La Ville de Rouen, et soutenue par La Drac, La Région, Le Département de Seine Maritime et la Métropole Rouen Normandie sur différents projets. Nadia Sahali est artiste compagne de l'Étincelle,

Théâtre(s) de la Ville de Rouen pour 3 saisons

L'astragale est une coopérative artistique & culturelle conduite par Nadia Sahali

Cette coopérative, créée en avril 2023, regroupe des artistes et des technicien.nes qui ensemble imaginent et créent des spectacles et des actions artistiques et culturelles dans lesquels cohabitent la musique, le théâtre, l'audiovisuel, les arts plastiques et les arts de la parole.

Portées par des écritures contemporaines nos créations invitent, de manière récurrente, à la co-pratique entre professionnel.les et amateur.trices.

Nous privilégions le travail de « longue haleine » sur les territoires pour une plus grande inter-connaissance des personnes que nous rencontrons., pour favoriser une véritable co-construction et co-création qui enrichissent chacun et chacune à son endroit.

Notre projet artistique travaille le sensible et le sensoriel avec la volonté de créer des spectacles humains, pour des humains, par des humains...

Notre projet de coopérative est un travail de groupe, de troupe, dans l'idée de nous nourrir mutuellement, de mêler nos savoir-faire, d'apprendre des autres, professionnel.les et amateur.trices et de faire dialoguer nos disciplines respectives en les rendant indissociables dans nos créations.

Et d'autres à venir et d'autres que nous n'avons pas encore rencontré.es ...

De plus notre idée de coopérative est une volonté de mutualisation de pensée, de moyens, d'actions avec d'autres structures ou groupes œuvrant dans les domaines des arts, de la culture et des champs éducatifs et sociaux.

Nous souhaitons être une cheville ouvrière de projets de partenariats, de collaborations, ainsi que de portage ou de co-portage de projets à l'étape de démarrage.

L'astragale c'est ...

un récit autobiographique incisif écrit en 1965 par Albertine Sarrazin, femme libre et féministe, à la vie marquée par la prison

un os du pied sans lequel il serait impossible de nous tenir debout & de marcher

L'astragale c'est aussi ...

un bureau associatif
une direction artistique
un collectif d'artistes et technicien.nes

Yann Berthelot - Dominique Bonafini -
Christine de Cintré - Ludwig Elouard - Fanny Fanette - Lisa Foucard - Nadia Foughal -
Théo Godefroid - Olivier Hüe - Cyrille Husson - Laurent Gruau - Nicolas Lelièvre -
Sophie Lulague - Hubert Michel - Evrard Moreau - Thomas Rollin - Léa Ros - Nadia Sahali - José Sagit - Loïc Thomas - Manon Thorel - Véronique Youinou